

## 重新开放双向飞碟或飞靶射击场馆、射箭场馆和户外娱乐射击设施的规定

最近更新信息（更改地方以黄色加亮显示）：

2020年12月3日：

- 在隔间（包括设有隔板的隔间）工作的员工必须佩戴口罩。这是遵照2020年11月28日颁布的临时卫生主管令而采取的临时措施。该命令的有效期为2020年11月30日上午12:01（太平洋标准时间）至2020年12月20日下午11:59（太平洋标准时间）。
- 在进食或喝东西的任何时候，员工都必须与他人保持6英尺的距离，如果可能的话，也应该在室外进行。在隔间或工作站吃或喝东西比在休息室吃东西更好。
- 对员工和顾客的症状筛查应包括个人目前是否处于隔离或检疫令的限制之下。
- 经常接触的物品表面必须每小时消毒一次。

洛杉矶县公共卫生局 (Public Health) 呼吁公众，所有商业老板和社区组织支持重新开放商业和公共场所。通过我们有效执行“居家更安全”令的集体努力，我们成功地减缓了COVID-19新出现病例数和住院人数，使我们能够分阶段地在许多方面恢复正常生活。

为了帮助这一过渡期的顺利进行，公共卫生局要求所有射箭场馆和射击场馆的商家采取适当措施，按照恢复正常之计划重新开放这些场地。以下问题至关重要，且必须加以解决，以确保工作人员和玩家减少在射箭场馆和射击场馆内传播病毒的风险。

- (1) 保护和支​​持员工和顾客的健康
- (2) 保持适当的物理距离
- (3) 确保适当的感染控制
- (4) 与公众沟通
- (5) 确保获得公平的服务

这些关键区域已纳入以下的清单中，并且必须按照射箭场馆和射击场馆重新开放规定的要求进行实施。

**所有射箭场馆和射击场馆必须执行下面列出的所有适用措施，  
并准备好解释为什么未执行的措施不适用于该场馆。**

射箭/射击场馆名称：

设施地址：

## A. 建议执行的限制性规定

- 提醒到达该场所的访客，应在该场所内或在属于该场所的区域内时，必须一直戴着面罩（如适用，在进食或喝东西时除外）。这适用于所有成人和2岁及以上的儿童。只有被医生告知不得佩戴口罩的个人才可免于佩戴口罩。为了保障员工和其他访客的安全，应向到达场所且没有面罩的访客提供面罩。
- 在访客进入设施之前应进行症状检查。检查必须包括有关咳嗽，呼吸急促，呼吸困难，发烧或发冷，以及个人目前是否处于隔离或检疫令的限制之下的登记检查。这些检查可以等访客到达现场后进行，也可以通过其他方法进行，例如在线检查系统，或者通过在设施入口处张贴**标牌**，以告知出现这些症状的访客不应进入设施内。
- 任何时候都需要与他人保持六（6）英尺的物理距离。
- 设施商家已经在场馆内放置了标线，以便在参与的玩家之间形成六（6）英尺的距离。
- 不提供租赁服务。
- 安全设备（如泡沫耳塞，安全眼镜）只能进行一次性使用。
- 在保持物理距离的前提下，允许进行私人探探。不允许提供团体课程。
- 不允许进行比赛。
- 门、入口和/或大门在正常的开放时间内应保持打开状态。
- 应在网上付费和/或使用面向室外的窗户或门支付费用。
- 现场提供的食品和饮料仅供“带走型食用”。

### 如果员工或职员在场：

- 已告知所有员工如果生病了或接触过COVID-19的患者，请不要来上班，并且在适用的情况下遵守DPH的自我隔离和检疫指南。对工作场所的请假政策进行了审核和修改，以确保员工因病在家时，不会受到处罚。
- 向员工提供有关员工可能有权获得的雇主或政府资助的休假福利的信息，这些福利将使其在经济上更容易留在家中。详情请参见关于[支持COVID-19病假和员工补偿金的政府方案](#)的补充资料，包括[《家庭优先新冠病毒应对法案》](#)规定的雇员病假权利，以及根据州长[第N-62-20号行政命令](#)规定的员工可获得的员工补偿福利以及推定的因COVID-19而与工作相关的权利。
- 当被告知一名或多名员工的检测结果呈阳性，或有符合COVID-19的症状（病例）时，雇主应制定计划或方案，要求病例患者在家中隔离，并要求所有在工作场所接触过病例患者的员工立即进行自我检疫。雇主的计划中应考虑制定一项规定，即让所有被检疫的员工都能进行或接受COVID-19检测，以确定是否存在其他的工作场所接触情况（这可能需要实施额外的COVID-19控制措施）。
- 在员工进入工作区域之前进行**员工症状检查**。检查必须包括咳嗽、呼吸短促、呼吸困难、发烧或发冷，以及员工目前是否处于隔离或检疫令的限制之下。这些检查可以远程进行，也可以在员工到达时当面进行。如果可行的话，还应在工作现场进行体温检查。
- 如果在14天内于工作场所发现3例或更多COVID-19病例，雇主必须向公共卫生局报告该群集病例，电话是(888) 397-3993或(213) 240-7821。如果在工作地点发现了群集病例，公共卫生局将启动群集病例应对反应措施，其中包括提供感染控制指南和建议、技术支持和针对特定场所的控制措施。公共卫生局将指派一名公共卫生病例管理人员

参与群集病例的调查，以帮助指导该设施制定应对措施。

- 与他人接触的员工可以免费获得适合的可以覆盖口鼻的面罩。员工在工作期间与他人接触或可能与他人接触时，应始终佩戴口罩。已被医生告知不应佩戴口罩的员工，只要在条件允许的情况下，应遵照加州的指引，佩戴底部有褶皱的防护面罩。该面罩最好有适合下巴形状的褶皱。不应该佩戴带有单向呼吸阀门的口罩。当员工独自在私人办公室或有实心隔板的隔间（其竖起的高度已超过员工站立的高度）时，员工无需佩戴口罩。
- 根据2020年11月28日发布的“控制COVID-19的卫生主管令：第一级县病例大幅激增应对措施”，所有员工必须在任何时候都佩戴口罩，但在紧闭的私人办公室单独工作或进食或喝东西时除外。在临时命令生效期间，（即从2020年11月30日上午12点01分（太平洋标准时间）至2020年12月20日下午11点59分（太平洋标准时间）），在超过员工站立时高度的隔间工作的员工也应佩戴口罩（此例外已废除）。
- 为了确保员工始终能够正确佩戴口罩，不鼓励员工进食或喝东西，除非在休息期间，他们能够安全地摘下口罩，并与他人保持身体距离。在进食或喝东西时，员工必须与他人保持至少6英尺的距离。当需要吃或喝东西时，最好在室外进行，且如果可能的话，最好远离其他人。如果在隔间或工作站吃东西会让员工之间有更大的距离和障碍，比起在休息室吃东西，员工更应该在小隔间或工作站吃东西或喝东西。
- 要求员工每天清洗布面罩。
- 已提醒员工采取个人预防措施，包括：
  - 当你生病时，请留在家里。在你恢复后，至少24小时内留在家里，这意味着在没有使用退烧药物的情况下你已退烧，你的症状（例如咳嗽，呼吸急促）有所改善，并且自症状首次出现以来，至少已经过去10天。
  - 经常用肥皂和水洗手（至少20秒）。如果没有肥皂和水，请使用至少含有60%酒精的洗手液。在饭前，上厕所后，咳嗽和打喷嚏后洗手。
  - 当你咳嗽和打喷嚏时，请用纸巾盖住口鼻，然后请把纸巾扔掉并立即洗手。如果你没有纸巾，请用手肘（而不是你的手）。
  - 不要用未经洗净的手触碰你的嘴，眼睛，鼻子。
  - 避免与病人接触。
  - 避免共享物品（如手机或其他设备）。如果必须共享设备，请确保在共享之前和之后已用消毒湿巾擦拭设备。
  - 经常注意保持你与其他员工之间的工作距离。建议始终与他人保持至少6英尺的距离，除非需要较短距离才能进行的特定工作任务，并且在靠近他人或与他人一起工作时，戴上布面遮盖物。
  - 在场馆开放时间内，对经常接触的物体和表面（如工作站、键盘、电话、栏杆、机器、共享设备和门把手）进行每小时一次的消毒。
- 分发给每位员工本规定的副本。

## B. 维护规定

- 对于室内空间，确保暖通空调系统运行状况良好，运作正常；在最大可能的程度上增加了

通风。

- 考虑安装便携式高效空气净化器，将建筑物的空气过滤器提升到最高的效率，并进行其他改变，以增加工作区域的外部空气量和通风量。
- 禁止集体聚会，因凳子和桌子已不能使用將之移走或用警戒线封锁。
- 常用物品要每小时消毒一次。
- 常用设备必须每小时消毒一次。
- 卫生间要每小时消毒一次。
- 饮水机只能用来装水瓶用。

### C. 监督规定

- 必须在整个设施内张贴关于控制感染，物理距离和佩戴口罩面罩的指示性和信息性的标牌。
- 设施商家将每天定期对场馆进行视察，以监督场馆内的所有玩家是否遵守有关规定。
- 如果场馆内的玩家不遵守这些规定，他们将被要求离开场馆。

上述未包括的任何额外措施应另外在单独的页面上列出，且场馆业主应将其附到本文件之后。

关于本规定的任何问题或意见，你可以联系以下人员：

射箭/射击场馆  
联系人姓名：

电话号码：

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

最后一次  
修改的日期：

\_\_\_\_\_